



DONNERSTAG, 30. NOVEMBER 2023, NR. 48  
STADT KONSTANZ



Ortsverwaltung Dingelsdorf,  
Rathausplatz 1, 78465 Konstanz

# DINGELSDORF *Blättle* UND OBERDORF

AMTS- UND INFORMATIONSBLETT DER ORTSVERWALTUNG

## Patrozinium der Pfarrei St. Nikolaus

Pfarrfest am Sonntag,  
den 10.12.2023 in Dingelsdorf

11:00 Uhr

### Festgottesdienst

Musikalisch gestaltet vom Kirchenchor St. Peter und Paul mit der Messe „Missa brevis a tre voci“ von Michael Haydn. Orgel und Gesamtleitung: Anna Taddia.

12:00 - 13:00 Uhr

**Beisammensein der ganzen Gemeinde mit Dünnele, Glühwein, Punsch und Waffeln vor dem Pfarrheim**  
umrahmt vom Musikverein Dingelsdorf

ab 13:00 Uhr

**Kaffee und Kuchen im Pfarrsaal sowie Glühwein, Punsch und Waffeln**

rund um das Feuer, Der Reinerlös von Kaffee- und Kuchenverkauf geht an Missionar Wilhelm Stader

13:00-14:45 Uhr

### Adventliches Kinderprogramm

mit Kerzenziehen und Basteln im Adventszimmer, vorbereitet vom Kinderkirchenteam und vom Team des Kinderhauses

ca. 13:30 Uhr

### Film Zeltlager Minis

14:00 Uhr

**Jahresrückblick in Bildern und Video-  
botschaft von Missionar Wilhelm Stader**

15:00 Uhr

**Dankandacht für die ganze Gemeinde  
mit Besuch des Heiligen Nikolaus**  
in der Kirche

Während des  
ganzen Tages:

**Verkaufsstand des sozial-caritativen Fördervereins**



bodanrück  
gemeinden

[www.bodanrueckgemeinden.de](http://www.bodanrueckgemeinden.de)

[@bodanrueckgemeinden](https://www.instagram.com/bodanrueckgemeinden)

## NOTRUF / BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN



## NOTRUF

Polizei	110
Notruf / Feuerwehr	112

**ÄRZTLICHER  
BEREITSCHAFTSDIENST**

Bereitschaftsdienst	116 117
Krankentransport	19222
Vergiftungs-Informationszentrale (bei unklarer Vergiftung)	0761/19240

## TIERARZT

Auskünfte erteilen die Tierarztpraxen

## SONSTIGE RUFNUMMERN

Grundschule	4149
Kath. Kindergarten	2217
Kath. Pfarramt	5567
Ev. Pfarramt	07531/94420
Polizei-posten Wollmatingen	07531 942993
Stadtverwaltung	07531 900-0
Stadtwerke	07531 803-0
Grundsteuer	07531 900-2335
Abfallberatung	07531 996-188 oder 996-189
Rentenanträge, Info	07531/900-2888
Sozialhilfe, Info	07531/900-2888
Bodenseeschiffsbetriebe, Anlegestelle Dingelsdorf	933054

## Landratsamt Konstanz

Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz,  
 Fax: 07531 800-1385, E-Mail: info@LRAKN.de  
 Internet: www.LRAKN.de  
 Telefonzentrale für sämtliche Dienststellen: 07531 800-0

## ORTSVERWALTUNG DINGELSDORF

Rathausplatz 1, 78465 Konstanz, E-Mail: dingelsdorf@konstanz.de  
 www.konstanz.de/dingelsdorf-oberdorf

## Wir sind für Sie da

Montag bis Freitag und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr  
 von 14.00 bis 16.30 Uhr

## Pfahlbaumuseum

Montag bis Freitag und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr  
 von 14.00 bis 16.30 Uhr

## Ortsvorsteher

## Heinrich Fuchs

## Sprechstunden nach Vereinbarung

Telefon: 0171/7 74 11 36 oder E-Mail: info@Fuchshof.de

## Verwaltung/Bauhof

## Gabriela Steffens

Telefon: 5295

E-Mail: gabriela.steffens@konstanz.de

## Bürgerservice

## Karin Fuchs

Telefon: 5295

E-Mail: karin.fuchs@konstanz.de

## APOTHEKEN-NOTDIENST

## von 8.30 bis 8.30 Uhr anderntags

## Donnerstag, 30.11.2023:

Schnetztor-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 23 55  
 Bodanstr. 39, 78462 Konstanz (Altstadt)

## Freitag, 01.12.2023:

See-Apotheke Marktstätte, Tel.: 07531 - 2 20 23  
 Marktstätte 19, 78462 Konstanz (Altstadt)

## Samstag, 02.12.2023:

Apotheke im Seerhein-Center, Tel.: 07531 - 5 56 72  
 Zähringerplatz 9, 78464 Konstanz (Petershausen)

## Sonntag, 03.12.2023:

Lago Apotheke, Tel.: 07531 - 28 21 07  
 Bodanstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

## Montag, 04.12.2023:

See-Apotheke Sigismundstraße, Tel.: 07531 - 2 21 00  
 Sigismundstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

## Dienstag, 05.12.2023:

Tiergarten-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 70 51  
 Wessenbergstr. 28, 78462 Konstanz (Altstadt)

## Mittwoch, 06.12.2023:

Pirmin-Apotheke, Tel.: 07534 - 99 88 45  
 Mittelzeller Str. 8, 78479 Reichenau

## Donnerstag, 07.12.2023:

Purren-Apotheke, Tel.: 07531 - 4 42 68  
 Martin-Schleyer-Str. 28, 78465 Konstanz (Litzelstetten)

## IMPRESSUM

## Herausgeber:

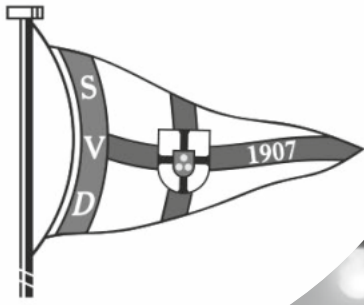
Ortsverwaltung Dingelsdorf • Tel. 07533/5295  
 E-Mail: dingelsdorf@konstanz.de  
 Homepage: www.konstanz.de/dingelsdorf-oberdorf

## Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter im Amt

## Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
 Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach  
 Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40  
 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de  
 Homepage: www.primo-stockach.de



Freier Eintritt für alle



# Weihnachtshock mit Live Musik

Rock - Pop - Acoustic

**Einlass: ab 19 Uhr**

**Live Musik: ab 20 Uhr**

Glühwein \* Punsch \* kleine Speisen

**Wo: SVD Vereinshaus im Hafen Dingelsdorf**



**DIE ORTSVERWALTUNG INFORMIERT****Bitte beachten !!**

Die Ortsverwaltung bleibt am Mittwoch, den 06.12.2023 wegen einer Schulung nachmittags geschlossen.

**Zu verschenken !!**

Haben auch Sie etwas, das Sie nicht mehr gebrauchen können ? Alles, was zum Wegwerfen zu schade ist, kann hier in einer kostenlosen Kleinanzeige zum Verschenken angeboten werden. Wenden Sie sich bitte an:

Ortsverwaltung Dingelsdorf: Tel. 07533 / 5295 oder per Mail: dingelsdorf@konstanz.de

**AUS DER STADTVERWALTUNG****Adventstarif und Abendfahrten des Katamaran**

Pünktlich zur Öffnung der Weihnachtsmärkte in Konstanz und Friedrichshafen startet der Katamaran seine neue Tarifaktion. Ab dem 30. November fährt das schnelle Kursschiff am Wochenende länger und zum günstigen Adventstarif.

„Von Plätzchen zu Plätzchen“ bringt der Katamaran seine Passagiere auch in der Vorweihnachtszeit – bis 23. Dezember sogar öfter und länger am Abend. Denn die Reederei ergänzt im Advent seinen Stundentakt freitags und samstags um Abendfahrten und stockt auch an den Sonntagen sein Fahrplanangebot auf.

An den vier Wochenenden vor Weihnachten fährt der letzte Katamaran freitags und samstags von Friedrichshafen nach Konstanz erst um 20 Uhr, von Konstanz nach Friedrichshafen sogar erst um 21 Uhr. Sonntags fährt der Katamaran im Stundentakt und startet die letzte Fahrt auf beiden Seeseiten eine Stunde früher: in Friedrichshafen um 19 Uhr und in Konstanz um 20 Uhr.

Passend dazu gibt es ein günstiges Tarifangebot, das Shopping- und Weihnachtsmarktfans stressfrei zur anderen Seeseite bringt. Zwischen dem 30. November und dem 7. Januar fahren Erwachsene am selben Tag für 15,70 Euro, Kinder (6-14 Jahre) für nur 8,30 Euro und Familien (zwei Erwachsene und bis zu drei Kinder) für insgesamt 39,50 Euro zur anderen Seeseite und wieder zurück.

Das Winterticket gibt es online auf der Website der-katamaran.de, am Automat in den jeweiligen Häfen und in den Geschäftsstellen.

**Mitfahrzentrale PENDLA**

Einfach und unkompliziert Fahrgemeinschaften bilden und klimaschonende Mitarbeitermobilität fördern: Diese Möglichkeit bietet der Landkreis Konstanz mit dem Online-Angebot PENDLA.

Für die Bürgerinnen und Bürger im Landkreis Konstanz steht eine einfache und kostenlose Möglichkeit zur Verfügung, die passende MitfahrerIn oder den passenden Mitfahrer für den täglichen Weg zur Arbeit zu finden und damit nachhaltiger und klimagerechter unterwegs zu sein. Mit PENDLA, der Mitfahrzentrale für Pendlerinnen und Pendler, will der Landkreis Konstanz Fahrgemeinschaften zur Arbeit aktiv fördern.

Pendlerinnen und Pendler können sich unter folgendem Link anmelden: [www.landkreis-konstanz.pendla.com](http://www.landkreis-konstanz.pendla.com)

Bei PENDLA haben Unternehmen die Möglichkeit, sich kostenlos anzumelden. Eingetragene Unternehmen werden bei der Eingabe des Fahrtziels als Direktauswahl angezeigt. Die kostenlose Eintragung einer Firma ist möglich unter [www.pendla.com/firma-eintragen](http://www.pendla.com/firma-eintragen).

Ansprechpartner im Landkreis für PENDLA ist Paul Glasner, Referatsleiter Klimaschutz, [Paul.Glassner@LRAKN.de](mailto:Paul.Glassner@LRAKN.de), Telefonnummer 07531 800-1140.

**STADTWERKE KONSTANZ****Für mehr Strom aus erneuerbaren Energien: Jetzt am Bürgerdarlehen der Stadtwerke Konstanz beteiligen**

Nach dem Erfolg der ersten Auflage bieten die Stadtwerke ein weiteres Bürgerdarlehen an, mit dem sie in Konstanz und der näheren Umgebung 15 neue Photovoltaik (PV)-Anlagen bauen möchten. Bürgerinnen und Bürger können so einen aktiven Beitrag zur Energiewende vor Ort leisten und gleichzeitig ihr Geld zu attraktiven Konditionen anlegen.

Insgesamt soll mit dem Beteiligungsmodell „SeeEnergie Sonnenkraft II“ eine Million Euro zur Realisierung der Anlagen eingeworben werden. Diese Anlagen sollen eine Gesamtleistung von etwa einem Megawattpeak (MWp) erbringen; sie entstehen vorwiegend auf Dächern des Caritasverbandes Konstanz sowie auf städtischen Gebäuden. „Bei diesem Darlehen gewinnen alle: Die Geldanlage ist profitabel, gleichzeitig bringt sie konkret vor Ort den Klimaschutz vorwärts, so Initiator Gordon Appel, Leiter des Bereichs Energiedienstleistungen bei den Stadtwerken.

Und so funktioniert das Bürgerbeteiligungsmodell:

Wer sich beteiligen möchte, muss Stromkundin/Stromkunde der Stadtwerke Konstanz sein und erhält 2,5 Prozent Zinsen pro Jahr. Wer Strom im Tarif ÖkostromPlus bezieht, erhält 3 Prozent Zinsen pro Jahr. Der Anlagebetrag beträgt minimal 1.000 Euro und maximal 10.000 Euro – dazwischen sind Beträge in Tausenderschritten möglich. Die Laufzeit des Darlehens beträgt fünf Jahre. Für die Investition müssen sich Interessierte ab 27.11.2023 auf der Seite [beteiligung.stadtwerke-konstanz.de](http://beteiligung.stadtwerke-konstanz.de) mit Benutzername und Passwort registrieren, und können dann im Login-Bereich eine Investition tätigen. Gezeichnet werden kann das Nachrangdarlehen ab 27. November 2023, 17 Uhr. Ist die Summe von einer Million Euro erreicht, sind keine weiteren Zeichnungen mehr möglich.

**13 Anlagen bereits realisiert**

13 Solaranlagen mit einer jährlichen Leistung von 736.850 Kilowattstunden (kWh) gingen dank der Investitionen im Rahmen des ersten Beteiligungsmodells von 2021 ans Netz. 120 Investorinnen und Investoren hatten binnen kürzester Zeit das Investitionsvolumen von 520.000 Euro ausgeschöpft und sorgten mit ihrer nachhaltigen Investition dafür, dass pro Jahr 509 Tonnen an klimaschädlichen CO<sub>2</sub>-Emissionen eingespart werden.

Detaillierte Informationen zum Beteiligungsmodell findet man unter [beteiligung.stadtwerke-konstanz.de](http://beteiligung.stadtwerke-konstanz.de).

**WICHTIGER MÜLLTERMIN**

Montag, 04.12.2023	Restmüll	Dingelsdorf / Oberdorf
Montag, 04.12.2023	Biomüll	Oberdorf
Dienstag, 05.12.2023	Biomüll	Dingelsdorf
Mittwoch, 06.12.2023	Gelber Sack	Dingelsdorf
Freitag, 08.12.2023	Altpapier	Dingelsdorf / Oberdorf

**Problemstoffsammlung:**

**Dienstag, 05.12.2023, 10.00 – 12.00 Uhr Wertstoffhof Dettingen, Hegner Str.**



## VERANSTALTUNGEN &amp; KULTURELLES

MUSIK IM  
DINGELSDORF

Sonntag, 10. Dezember 2023  
Kirche St. Nikolaus, Dingelsdorf  
17:00 Uhr

# Konzert



Dagmar Egger Quartett

## „Wintersongs“

Lothar Binder (git), Thomas Schwabe (p),  
Volker Wagner (sax), Dagmar Egger (voc)

Eintritt frei, Hutspende für die Musiker!

## AUS DER POLITIK



**CDU** Dingelsdorf -  
Oberdorf

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger von Dingelsdorf und Oberdorf,

wir würden uns freuen, in entspannter Atmosphäre mit Ihnen ins Gespräch zu kommen und laden Sie daher herzlich zu unserem Stammtisch ein.

**Wann: Mittwoch, 06. Dezember 2023 um 19:00 Uhr**  
**Wo: Restaurant Terrasse in Dingelsdorf**

Gerne informieren wir Sie über die jüngsten Entwicklungen in unserem Ortsverband und möchten mit Ihnen über aktuelle Themen wie die bevorstehenden Kommunalwahlen im Jahr 2024, das neue Feuerwehrhaus, die Entwicklungen im Nahwärmenetz, die aktuelle Situation bezüglich der Nahversorgung oder den Radweg nach Oberdorf diskutieren. Ihre Wünsche und Anregungen sind uns dabei besonders wichtig. Wir freuen uns auf anregende Gespräche und den Meinungs austausch mit Ihnen!

Herzliche Grüße  
Ihre CDU Dingelsdorf-Oberdorf mit ihren Ortschaftsräten Heinrich Fuchs, Andrea Kegel, Manfred Renz und Britta Schädler

## AUS DEM DORFLEBEN



**Bürgergemeinschaft  
DingelsDorfLeben e.V.**  
Filmfreunde Dingelsdorf

Am **Donnerstag, 07.12.2023 um 19:30 Uhr** treffen sich die Filmfreunde im **Seglerheim** des SV Dingelsdorf. Alle Interessierten sind herzlich dazu eingeladen.

### Zum Film:

Was wäre, wenn man/frau im fortgeschrittenen Alter die Gelegenheit bekäme, den schönsten Tag, an den man/frau sich gerne erinnert, noch einmal zu erleben - mit allem Drum und Dran.

Victor, inzwischen arbeitsloser Karikaturist und von seiner Frau verlassen, wünscht sich die Wiederkehr des Augenblicks, als er sich in einem Bistro frisch in seine Frau verliebt hat. Und dann ist alles beinahe so wie es damals war und doch ganz anders. ....Eine sehr französische und turbulente Geschichte, die mit der Gleichzeitigkeit unterschiedlicher Wirklichkeiten spielt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Das Team der Filmfreunde Anne und Joachim Paech, Horst Böttlinger-Thyssen und Horst Messmer.

**Bürgergemeinschaft DingelsDorfLeben e.V.**

### „PC Hilfe“

Haben Sie eine Frage oder ein Problem mit Ihrem Computer oder Ihrem Handy, dann senden Sie uns eine Mail an: [kontakt@dingelsdorfleben.de](mailto:kontakt@dingelsdorfleben.de) oder

rufen Sie uns an unter **Telefon: 07533/997201**.

Beschreiben Sie das Problem und teilen Sie uns mit, um welches Gerät es sich handelt.

Eventuell kann das Problem telefonisch behoben werden. Wenn nicht, dann ist auch eine Hilfe vor Ort möglich. So kann Ihnen kurzfristig und individuell geholfen werden.

**Ihre Bürgergemeinschaft DingelsDorfLeben e.V.**

### Nachbarschaftshilfe

Benötigen Sie Hilfe wie z.B. beim Einkaufen, bei anderen Besorgungen, Hund Gassi führen oder Ähnlichem, so senden Sie uns eine Mail an: [kontakt@dingelsdorfleben.de](mailto:kontakt@dingelsdorfleben.de) oder rufen Sie uns an unter 07533/997201.

Unser Team steht Ihnen gerne zur Hilfe bereit.

**Ihre Bürgergemeinschaft DingelsdorfLeben e.V**



**Probe Jugendkapelle:**  
Freitags 18.30 Uhr - 19:30 Uhr  
Im Haus zur Mühle

**Probe Gesamtkapelle:**  
Freitags 20.00 Uhr - 22:00 Uhr  
Im Haus zur Mühle

Weitere Termine finden Sie unter:  
[www.musikverein-dingelsdorf.org](http://www.musikverein-dingelsdorf.org)

## SG Dettingen-Dingelsdorf



Dettingen-Dingelsdorf

# HEIMSPIEL

**Samstag, 02.12.23 | 14.30 Uhr**

## SG I - ESV Südstern Singen

Die Zweite befindet sich bereits in der Winterpause.

**UNTERSTÜTZT DIE SG!**

## SCHULE, KERNZEIT &amp; KINDERGARTEN

## Kinderhaus St. Nikolaus



Die Familienzentren Dettingen und Dingelsdorf laden ein zum



## Advents - Lichterlauf



am **Donnertag, den 07.12.2023**  
um 17:00 - Ca 18:30 Uhr

Ein Abendspaziergang mit Laternen, Lampions, Taschenlampen ... für Familien mit allen Altersstufen und gemütlicher Ausklang (Getränke können mitgebracht werden)

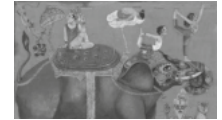
**Treffpunkt** ist am Spielplatz in Dingelsdorf bei der Thingolthalle. Wir laufen gemeinsam einen kinderwagentauglichen Rundweg (Hinweg bergauf), bei dem wir ein paar Stationen machen und als Abschluss bei der Thingolthalle den Abend gemütlich mit weihnachtlichen Snacks ausklingen lassen.

Bei Regenwetter findet es nicht statt (wird am Tag davor entschieden)

**Anmeldungen** bis 04.12.23 an Beate Stadelhofer  
familienzentrum.nikolaus@bodanrueckgemeinden.de



Das Familienzentrum des Kinderhaus St. Nikolaus lädt ein zum



### Eltern - Kinderyoga - Kurs „Winterzauber“

für Kinder von 3 - 6 Jahren und einem Elternteil  
Wo? im Kinderhaus St. Nikolaus

Wann? 11.12. und 18.12.2023 / 15.01. und 22.01.2024  
von 17 - 18 Uhr

mit **Felicitas Alber** - zertifizierte Yoga Lehrerin & Ausbilderin für Kinder und Erwachsene und unterrichtet seit über 13 Jahren mit viel Freude Yoga, Meditation und Achtsamkeitskurse

Euch erwartet ein Eltern-Kind-Yoga-Kurs voller Abenteuer, Spaß und Entspannung eingepackt in Yoga-Zaubergeschichten zum Mitmachen für Groß und Klein

Unkostenbeitrag - 60 € wenn die Mindestteilnehmeranzahl erreicht ist (bei mehreren Anmeldungen reduziert sich der Unkostenbeitrag). Den Rest übernimmt das Familienzentrum.

Anmeldung bis 6.12.2023

familienzentrum.nikolaus@bodanrueckgemeinden.de

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

## KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE

## ST. NIKOLAUS

Dingelsdorf, Nikolausweg 2  
Pfarrbüro: Tel. 07533 / 5567



Zentralbüro Litzelstetten: Tel. 07531 / 44171

E-Mail: pfarrbuero.peterupaul@bodanrueckgemeinden.de  
www.bodanrueckgemeinden.de

### Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 30. November bis 10. Dezember

#### Donnerstag, 30. November

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

#### Freitag, 1. Dezember

08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebet (Laudes)  
18.30 Uhr Wallhausen Eucharistiefeier

#### Samstag, 2. Dezember

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

#### Sonntag, 3. Dezember

09.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier mit Aufnahme der neuen Ministranten  
11.00 Uhr Dettingen Eucharistiefeier  
18.00 Uhr Dingelsdorf Friedensgebet  
18.00 Uhr Litzelstetten Texte und Töne zum Advent - Adventsmeditation lädt das Gemeindeteam zu einem kleinen adventlichen Umtrunk ein.

#### Montag, 4. Dezember

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

#### Dienstag, 5. Dezember

14.00 Uhr Litzelstetten Andacht für die ältere Generation, anschließend gemütliches Beisammensein im kath. Gemeindehaus  
18.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier

**Mittwoch, 6. Dezember**

07.30 Uhr	Dettingen	Schülergottesdienst
07.45 Uhr	Litzelstetten	Schülergottesdienst
08.00 Uhr	Dingelsdorf	Schülergottesdienst - Rorate
18.30 Uhr	Dingelsdorf	Eucharistiefeier

**Donnerstag, 7. Dezember**

18.30 Uhr	Litzelstetten	Eucharistiefeier, vorbereitet von der Frauengemeinschaft
-----------	---------------	--

**Freitag, 8. Dezember**

08.30 Uhr	Litzelstetten Wallhausen	Morgengebet (Laudes) <b>keine</b> Eucharistiefeier
-----------	-----------------------------	---

**Samstag, 9. Dezember**

18.30 Uhr	Dettingen	Eucharistiefeier
-----------	-----------	------------------

**Sonntag, 10. Dezember**

11.00 Uhr	Dingelsdorf	Eucharistiefeier zum Patrozinium „St. Nikolaus“, musikalische Gestaltung durch den Kirchenchor unter der Leitung von Anna Taddia
15.00 Uhr	Dingelsdorf	Nikolausandacht
17.00 Uhr	Dingelsdorf	„Dingelsdorf klingt“ - Konzert

Den **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr

**Wie Sie uns erreichen können**

Pfarrer Nagel (Tel.: 015253893982 oder 07531-6924966),  
Pfarrer Florian (Tel.: 07533-9361252)  
Gemeindereferent Herr Langkau (Tel.: 07533 949 369)  
[thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de](mailto:thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de)

**Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Litzelstetten:**

Donnerstag von 17.00 Uhr – 18.00 Uhr nach Terminabsprache im Pfarrbüro.

**Pfarrbüro Dingelsdorf Öffnungszeiten:**

Montag 16.00 – 18.30 Uhr

**Zentralbüro Litzelstetten Öffnungszeiten:**

Montag 9.30 – 11.30 Uhr  
Dienstag 9.30 – 11.30 Uhr  
Donnerstag 9.30 – 11.30 Uhr und 16.00 – 18.30 Uhr  
Freitag 9.30 – 11.30 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten können Sie gerne eine Nachricht auf dem Anrufbeantworter hinterlassen. Wir rufen Sie dann baldmöglichst zurück.

**Patrozinium der Pfarrei St. Nikolaus am Sonntag, 10. Dezember 2023**

Am Sonntag, den **10. Dezember**, feiert die Pfarrei St. Nikolaus in Dingelsdorf das Fest ihres Kirchenpatrons mit einem **Festgottesdienst um 11:00 Uhr** in der Kirche.

Der Gottesdienst wird musikalisch gestaltet vom Kirchenchor mit einer Messe für Orgel und Chor von Michael Haydn unter der Leitung von Anna Taddia.

Im Anschluss an den Gottesdienst gibt es vor dem Pfarrheim ein **Beisammensein der ganzen Gemeinde** mit Dünnele, Glühwein, Punsch und leckeren Waffeln, zubereitet von den Ministranten. Der Musikverein Dingelsdorf wird musikalisch umrahmen.

Ab **13:00 Uhr** gibt es für Kinder Bastelangebote und Kerzen ziehen. Unser Dank geht jetzt schon an das Kinderkirchenteam und das Team des Kinderhauses St. Nikolaus für die Vorbereitung. Ebenfalls ab **13:00 Uhr** gibt es **Kaffee und Kuchen** im Pfarrsaal.

Um **13:30 Uhr** zeigt die Christliche Jugend Dingelsdorf (CJD) den Film vom diesjährigen Sommerlager. Daran anschließend gibt es um **14:00 Uhr** den traditionellen Jahresrückblick mit Bildern. Missionar Wilhelm Stader wird wieder in einer Videobotschaft über seine Projekte in Brasilien berichten, die mit den Erlösen des Pfarrfestes unterstützt werden.

Den Abschluss um **15:00 Uhr** bildet eine **Dankandacht für die Gemeinde** mit Besuch des **Heiligen Nikolaus** in der Kirche. Während des ganzen Festes gibt es einen **Verkaufsstand** des sozi-

al-caritativen Fördervereins im Pfarrsaal.

Im Rahmen der Reihe „**DINGELSDORF klingt**“ findet um **17:00 Uhr** in der Pfarrkirche ein Konzert des „Dagmar Egger Quartett“ statt, passend zur Jahreszeit mit wunderbaren „Wintersongs“.

**Herzliche Einladung! Wir freuen uns auf Ihr Kommen!**



**Frauentreff**  
- Zeit für uns  
kfd St. Nikolaus Dingelsdorf

**Kuchenspenden  
für das Patrozinium**

Am Patroziniumsfest am Sonntag, 10.12.2023 übernimmt der Frauentreff wieder die Bewirtung mit Kaffee und Kuchen!

Aus diesem Grunde bitten wir wie immer um Kuchenspenden, die am vorangehenden Samstag, 09.12.23 zwischen 14 und 15 Uhr oder direkt am Sonntag abgegeben werden können.

Der Erlös der Kuchentafel kommt Missionar Wilhelm Stader für seine Projekte in Brasilien zugute.

Außerdem freuen wir uns am Samstag, 14 Uhr über helfende Hände bei Aufbau und Dekoration des Pfarrheims, sowie am Sonntag ab 12.30 Uhr beim Kaffeaussschank und der Kuchenausgabe.

Bitte melden Sie Ihre Kuchenspende sowie Ihre Mithilfe an bei Marianne Fuchs, Tel. 949005 oder [lissy.floh@gmail.com](mailto:lissy.floh@gmail.com)

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Ihr Team der kfd-St. Nikolaus, Dingelsdorf



**Höchste  
Eisenbahn**

Am 1. Dezember starten die Adventsfenster in den Bodanrückgemeinden - und wir haben direkt das erste Fenster!

Schauen Sie gleich vorbei, diesmal bringen wir Bewegung in unser Schaufenster. Dann können Sie auch gleich noch einen Schoko-Nikolaus verschicken, letzter Termin für die Nikolaus-Fairsendung ist am Samstag 2. Dezember.

Und am Freitag 8. Dezember erwarten wir Sie von 17 bis 20 Uhr zum Glühweintreff im Pfarrgarten. Wir freuen uns auf den Grundschulchor, einen Besuch vom Nikolaus, den Kinderchor der Bodanrückgemeinden, ein offenes Weihnachtssingen, den Posaunenchor Bodanrück und den Musikverein Dettingen-Wallhausen. Unser Weltladen-Team bewirbt mit Glühwein, Met, Punsch und Suppe und das Biohotel Seehörnle verwöhnt Sie mit Dünnele aus dem Holzofen und Gezupftem aus dem Smoker. Im Weltladen können Sie bei einem verkaufsoffenen Abend Weihnachtsartikel, attraktive Kunsthandwerksprodukte und leckere Lebensmittel aus Fairem Handel entdecken.

Wir öffnen an den Adventssamstagen bis 14 Uhr.

**WELTLADEN - FAIR HANDELN**

Dingelsdorfer Str. 2, 78465 Konstanz-Dettingen  
Öffnungszeiten:

Montag-Freitag 15-18,30 Uhr, Samstag 9-12,30 Uhr  
[www.weltladen-dettingen.de](http://www.weltladen-dettingen.de)

Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58

Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.

Folgen Sie uns auf

[instagram.com/weltladen\\_konstanz\\_dettingen](https://www.instagram.com/weltladen_konstanz_dettingen)



**IST IHRE HAUSNUMMER  
GUT ERKENNBAR?**

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

## EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE

### KONSTANZ-LITZELSTETTEN MIT DEN GEMEINDETEILEN DINGELSDORF U. OBERDORF

Auferstehungskirche, Holdersteig 25

Pfarrerin Octavia v. Roeder

Pfarramt: Holdersteig 25a,

Tel. 07531/94420 oder 0157-58554913

Bürozeiten: Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr

E-Mail: Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de

www.ev-kirche-litzelstetten.de



#### 1. Sonntag im Advent

*Siehe, dein König kommt zu dir, ein Gerechter und ein Helfer.*

*Sacharja 9,9b*

#### Gottesdienste und Veranstaltungen

##### Mittwoch, 29. November

08:00 Uhr Morgenlob im Strandbadgelände Wallhausen

10:00 Uhr Koala Treffen im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

15:30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal der Auferstehungskirche Litzelstetten

16.15 Uhr Konfi-Unterricht in Wallhausen

##### Donnerstag, 30. November

17:00 Uhr Krippenspielprobe in Wallhausen

19:30 Gute Zeit für Frauen „Krimi-Dinner“

im Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen

##### Freitag, 01. Dezember

15:00 Uhr Kinderchorprobe in der Auferstehungskirche Litzelstetten und im Gemeindezentrum Wallhausen

16:00 Uhr Krippenspielprobe in Litzelstetten

#### Sonntag, 03. Dezember (1. Advent)

09:45 Uhr Einstimmung auf den Gottesdienst durch den Posaunenchor vor der Kirche

10:15 Uhr Gottesdienst „Hoffnungsschimmer“ in Litzelstetten mit Pfarrerin Octavia von Roeder

anschließend weihnachtlicher Verkauf durch den Quiltkreis

#### Montag, 04. Dezember

19:45 Uhr Kirchenchorprobe in der Auferstehungskirche

#### Dienstag, 05. Dezember

14:00 Uhr Besuchskreistreffen im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

20:00 Uhr Posaunenchorprobe in der Gnadenkirche Allensbach

#### Mittwoch, 06. Dezember

08:00 Uhr Morgenlob im Strandbadgelände Wallhausen

10:00 Uhr Koala Treffen im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

15:30 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal der Auferstehungskirche Litzelstetten

16.15 Uhr Konfi-Unterricht in Wallhausen

19:30 Uhr Quiltkreis im Gemeindesaal der Auferstehungskirche Litzelstetten

#### Donnerstag, 07. Dezember

17:00 Uhr Krippenspielprobe in Wallhausen

19:00 Uhr Adventsliedersingen mit dem Kirchenchor in der Auferstehungskirche

#### Freitag, 08. Dezember

15:00 Uhr Kinderchorprobe in der Auferstehungskirche Litzelstetten und im Gemeindezentrum Wallhausen

16:00 Uhr Krippenspielprobe in Litzelstetten

18:30 Uhr Probe des finnischen Projektchors in Litzelstetten

20:00 Uhr Gospelchorprobe in der Auferstehungskirche

#### Sonntag, 10. Dezember (2. Advent)

10:15 Uhr Gottesdienst „Hoffnungsfunken“ im Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen mit Pfarrerin Octavia von Roeder

10:15 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

#### QUILTGRUPPE LITZELSTETTEN



## Adventsbasar

Sonntag, 3. Dezember 2023, 1. Advent  
von 11 bis 17 Uhr  
im Gemeindesaal der  
Auferstehungskirche Litzelstetten

Angeboten werden weihnachtliche,  
adventliche und andere Geschenkartikel  
in Patchwork- und Quilttechnik.

Herzliche Einladung zum entspannten  
Schauen und Stöbern bei Kaffee und  
Kuchen.

DER KIRCHENCHOR LÄDT EIN ZUM

## Adventslieder Singen

Donnerstag, 7. Dezember 2023  
19:00 Uhr  
Ev. Kirche Litzelstetten

ein Abend mit Liedern,  
mit Punsch & Glühwein,  
mit Geselligkeit und Andacht

mit  
Kinderchor



# CHIA-SCHOKO-PLÄTZLE & RU(H)MVLLE HASELNUSS-GUETZLI MIT MUSKAT

## ZUTATEN

FÜR JEWEILS  
CA. 40 - 50 STÜCK

### CHIA-SCHOKO-PLÄTZLE

20 g Chiasamen  
120 ml Wasser  
200 g Weizenmehl  
50 g Kakaopulver,  
schwach entölt  
100 gemahlene Walnüsse  
70 g Zucker  
½ TL gemahlene Piment  
1 TL Vanillepulver  
100 g Butter  
2 EL Milch  
200 g zartbittere Schokolade

### RU(H)MVLLE HASELNUSS-GUETZLI MIT MUSKAT

170 g Mehl  
150 g Butter oder Margarine  
150 g gemahlene Haselnüsse  
100 g Zucker  
1 MsP. Muskatblüte  
1 Päckchen Vanillezucker  
1 Eigelb (Größe M)  
1 Fläschchen Rum-Aroma  
40- 50 Stck. ganze Haselnüsse

#### ZUM BESTREICHEN

1 Eigelb  
2 EL Milch  
ZUM BESTREUEN  
etwas Hagelzucker

## ZUBEREITUNG

### CHIA-SCHOKO-PLÄTZLE:

Chiasamen mit dem Wasser vermengen und 40 Minuten quellen lassen. Gelegentlich umrühren. Backofen auf 180°C Ober-/Unterhitze (160°C Heißluft) vorheizen. Ein Backblech mit Backpapier auslegen. Nach der Chia-Quellzeit das Mehl, Kakao, Walnüsse, Zucker, Piment und Vanillepulver in eine Schüssel geben. Gequollene Chiasamen, Butter und Milch miteinander vermengen und zu den trockenen Zutaten in der Schüssel geben. Mit der Küchenmaschine und anschließend mit den Händen solange kneten, bis ein fester Teig entsteht. Diesen kurz kaltstellen und dann zwischen Frischhaltefolie ausrollen. Nun die Plätzchen mit Motiv-Förmchen ausstechen und auf das mit Backpapier ausgelegte Backblech setzen. Im vorgeheizten Ofen ca. zehn Minuten bei 180°C Ober-/Unterhitze (160°C Heißluft) backen.

Schokolade im Wasserbad schmelzen. Die Plätzchen bis zur Hälfte in die flüssige Schokolade geben und auf Backpapier trocknen lassen.

### RU(H)MVLLE HASELNUSS-GUETZLI MIT MUSKAT:

Backofen auf 190°C Ober-/Unterhitze (170°C Heißluft) vorheizen. Ein Backblech mit Backpapier auslegen. Mehl auf eine Arbeitsfläche sieben. Butter in Flöckchen darauf verteilen. Gemahlene Haselnüsse, Zucker, Muskatblüte und Vanillezucker zugeben und zusammen mit dem Eigelb plus Rum-Aroma zügig zu einem Teig verkneten. Den Teig in Frischhaltefolie wickeln und mindestens eine Stunde kühl stellen. Danach aus dem Teig kleine Kugeln formen (alternativ: mit Weihnachtsmotiv-Förmchen zu Plätzchen ausstechen), in die Mitte je eine ganze Haselnuss drücken und auf das mit Backpapier ausgelegte Backblech setzen. Eigelb und Milch verquirlen und die Guetzli damit bestreichen.

Anschließend mit Hagelzucker bestreuen und im vorgeheizten Backofen bei 190°C Ober-/Unterhitze (170°C Heißluft) 10 bis 15 Minuten backen.

## TIPPS & TRICKS

Chiasamen sind in der veganen Küche ein Ei-Ersatz. Die kleinen schwarzen, mohnähnlichen Samen enthalten viele Vitamine, Mineralstoffe, Antioxidantien, Proteine und Ballaststoffe. Sie eignen sich für Brote, Gebäck, Smoothies, sie schmecken in Suppen, Salaten, Müslis. Plätzchen nie zu lange und zu dunkel backen: das Gebäck bräunt noch nach, wenn es nach dem Backen auf dem heißen Blech liegt. Wer Kalorien sparen will, kann auf sog. Zuckeraustauschstoffe wie Kokosblütenzucker oder Xylit zurückgreifen (Verhältnis beachten!).



Das könnte auch Ihre Weihnachtsgrußanzeige sein...



Interesse geweckt?

Gerne stehen Ihnen unsere Mediaberater mit wertvollen Tipps zur Seite.

## In 3 Schritten zum Ziel!

1. Wählen Sie ein Motiv aus unserer Musterkollektion für Weihnachts- und Neujahrsgrüße unter [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) aus.
2. Schicken Sie uns Ihr Logo, Ihren Wunschttext und die Motivnummer mit Ihren Kontaktdaten per E-Mail an [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de) oder nutzen Sie unseren Online-Kalkulator für Weihnachtsgrüße unter [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de).
3. Ziel erreicht! Sie erhalten nach Auftragserteilung eine Auftragsbestätigung sowie einen Korrekturabzug Ihrer Anzeige.

Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de).

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service



PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen Georg Deggelmann GmbH · 78465 Konstanz-Dingelsdorf  
Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.bestattungen-deggelmann.de



**Weihnachtsmarkt**  
Terrasse Dingelsdorf  
07.12.-10.12. 2023  
16:00 - 22:00 Uhr

Raclettebrot Käsefondue (auf Reservierung) Gulasch  
Grillwürst Steak Glühwein  
Geschenkk Ideen & und vieles mehr  
Infos & Reservierung  
Thingeltstr. 46 - 78465 Konstanz  
07533 - 9361214

Ab sofort neu bei uns **Heißer Stein**

NATURSTEINE  
**SCHREINER**  
STEINMETZ- / STEINBILDHAUERMEISTER

Professor-Maier-Leibnitz-Str. 15  
78476 Allensbach  
Tel.: 0 75 33 / 36 12  
Fax: 0 75 33 / 99 74 32  
www.schreiner-natursteine.de

Thomas Schreiner

Werkstätte für Grabmalkunst und Steinrestaurierung

SERVICE RUND UM DIE UHR

**ONLINE ANZEIGE BUCHEN:**  
**WWW.PRIMO-STOCKACH.DE**  
Buchten Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

**LBS**  
**Immobilien kaufen, verkaufen, finanzieren!**  
Beratungsstelle Konstanz  
julian.kuntz@lbs-sued.de  
raphael.krieg@lbs-sued.de

Julian Kuntz Tel. 07531 6913921  
Raphael Krieg Tel. 07531 6913914

**CHRISTBAUM-CENTER**  
Freundliche Beratung, Service, Auswahl und Parkplätze  
Ab 01.12.2023 - Schöne Bäume, frisch aus dem Odenwald  
Qualität zum günstigen Preis. Mo-Fr 9-18h, Sa 9-17h  
Konstanz: Max-Stromeyer-Str.176, Sebbos Sportsbar - Südkurier/Farbtex/Casa Mobile

**Kaffee-Werkstatt - seit über 30 Jahren**  
**DeLonghi - Saeco - Jura - Solis**  
Reparatur/Hol-Service, keine Anfahrtkosten, Gebrauchtergeräte.  
Radolfzell, Ben Niesen, Tel. 01 71 - 3 42 82 84

**Stockach**  
UNSERE MEISTERKONZERTE

**GROSSES NEUJAHRSKONZERT**

Ukrainische Philharmonie Lemberg  
Volodymyr Syvokhip, Dirigent  
Anna Shumarina, Sopran

Montag, 01.01.2024  
16:00 Uhr  
Jahnhalle

MEINE KULTUR IN STOCKACH  
tickets.stockach.de

**hm** HERMANN MÜLLER  
PUTZ + STÜCK GMBH

„Unser Papa ist Stuckateur. Ein Beruf mit Zukunft!“

LILIENTHALSTR. 7 • 78467 KONSTANZ  
TEL: 07531/6 27 00 • FAX: 07531/5 17 00  
INFO@HM-PUTZ-STUECK.DE

## DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

### MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schulen, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmodernen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter. Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen Drucksachen.

**Publikationen:** Amts- und Mitteilungsblätter, Festschriften/Chroniken, Bücher, Vereinszeitungen, Schülerzeitungen

**Geschäftspapiere:** Visitenkarten, Briefbogen, Formulare, Durchschreibesätze, Geschäftsberichte

**Werbemittel:** Blöcke, Kalender, Broschüren, Prospekte, Flyer, Mailings, Kataloge, Plakate

**Private Drucksachen:** Einladungen, Grußkarten, Trauerkarten, Hochzeitszeitungen, Familienanzeigen

und vieles mehr...



**Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG**  
☎ 07771 9317-932 ✉ [print@primo-stockach.de](mailto:print@primo-stockach.de)  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



Die Gemeinde Orsingen-Nenzingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt **eine**

### Reinigungskraft (m/w/d)

unbefristet in Teilzeit.

Sie haben Interesse? Senden Sie Ihre Bewerbung an Frau Wind: [a.wind@orsingen-nenzingen.de](mailto:a.wind@orsingen-nenzingen.de)

Die ausführliche Stellenausschreibung mit allen wichtigen Informationen finden Sie auf unserer Homepage unter:

[www.orsingen-nenzingen.de/rathaus-service/Jobs-Karriere](http://www.orsingen-nenzingen.de/rathaus-service/Jobs-Karriere)



### Weihnachtungswunsch!

Rentner sucht ein gepflegtes Wohnmobil evtl. auch einen Campingbus bis 50.000€ zum Kauf. Schön wäre ein Festbett.

☎ 0157 83704157

# ADVENT ADVENT MEIN KIEFER KLEMMT

Dein Kiefer ist genauso sperrig wie dieser Reim? Das Gelenk knackt beim Kauen, Lachen, Gähnen? Lustig ist das nur für die anderen. Mit einer schmerzfreien Funktionsanalyse können wir der Ursache auf den Grund gehen – und oft hilft schon eine einfache Zahnschiene gegen das beknackte Knacken. Am besten gleich Termin vereinbaren. Kriegen wir auch noch vor Weihnachten hin.

### Zahnarztpraxis Dr. Gassan Gerber

Höhrenbergstr. 18 · 78476 Allensbach · Fon: 07533 46 67  
[info@zahnarztpraxis-gerber.de](mailto:info@zahnarztpraxis-gerber.de) · [www.zahnarzt-allensbach.de](http://www.zahnarzt-allensbach.de)



[zahnarzt.allensbach](https://www.instagram.com/zahnarzt.allensbach)

